**文言常见100个易错实词**

1. **官人疑策爱也，秘之。误：喜欢，正：吝啬。  
   译文：过路的官人怀疑陈策舍不得骡子，便把它藏了起来。**
2. **有功故出反囚，罪当诛，请按之。误：按照，正：审理。**

**译文：徐有功特意开脱谋反的人，论罪应当处死，请审理他。**

1. **高祖遣使就拜东南道尚书令，封吴王。**

**误：拜见，正：授予官职。**

**译文：高祖派来使者授予（杜伏威）东南道尚书令的官，封他为吴王。  
4、府省为奏，敕报许之。 误：报告，正：回复。  
 译文：有关部门为此上奏，（后主）下诏回复同意了这件事。  
5、齐孝公伐我北鄙。 误：轻视，正：边境。  
 译文：齐孝公进攻我国北部边境。  
6、大败李信，入两壁，杀七都尉。 误：城墙，正：军营。  
 译文：大败李信的军队，攻下两座军营，杀死七名都尉。  
7、尧民之病水者，上而为巢，是为避害之巢。**

**误：生病，正：担心，忧虑。  
 译文：尧的百姓担心水患，因而在水上筑巢，这就是避免灾害的巢。  
8、焕初除市令，过谢乡人吏部侍郎石琚。**

**误：免除，正：（被）授职。  
 译文：刘焕刚被授职市令，拜访同乡吏部侍郎石琚。  
9、师进，次于陉。 误：依次，正：临时驻扎。  
 译文：诸侯的军队前进，驻扎在陉地。  
10、天下有大勇者，卒然临之而不惊。**

**误：完毕，正：通“猝”，突然。  
 译文：天下真正有大勇的人，灾难突然降临也不会惊恐。  
11、王趣见，未至，使者四三往。**

**误：高兴，正：通“促”，赶快。  
 译文：楚王赶快接见（尊卢沙），（尊卢沙）没有到，（楚王派）使者多次前去（邀请）。  
12、存诸故人，请谢宾客。 误：安置，正：问候。  
 译文：问候那些老朋友，邀请拜谢宾朋。  
13、若复失养，吾不贷汝矣。 误：借给，正：宽恕。  
 译文：如果再不赡养母亲，我就不宽恕你了。  
14、楚庄王谋事而当，群臣莫能逮。**

**误：捉拿，正：及，达到。  
 译文：楚庄王谋划事情很得当，群臣没有人能比得上。  
15、使裕胜也，必德我假道之惠。 误：恩德，正：感激。  
 译文：假如刘裕取胜，一定会感激我们借道给他的好处。  
16、陛下登杀之，非臣所及。 误：上去，正：当即。  
 译文：陛下（如果）当即杀掉他，（就）不是我的职权管得了的。  
17、凡再典贡部，多柬拔寒俊。 误：典籍，正：主管。  
 译文：贾黄中先后两次主管贡部，多次选拔出身寒微而又才能杰出的人。  
18、衡揽笔而作，文不加点。误：标点，正：删改。  
 译文：弥衡挥笔就写，一气呵成，一个字没有删改。  
19、诸公多其行，连辟之，遂皆不应。误：许多，正：称赞。  
 译文：许多人都称赞他的品行，接连几次征召他，他都没有答应。  
20、太祖知其心，许而不夺。误：夺取，正：强行改变。  
 译文：太祖了解他的志向，允许他而没有加以强行改变。  
21、阿有罪，废国法，不可。误：阿附，正：偏袒。  
 译文：偏袒有罪之人，废弃国法，是不能容许的。  
22、弁（biàn）性好矜伐，自许膏腴。误：讨伐，正：夸耀。  
 译文：宋弁生性喜好自我夸耀，自认为门第高贵。  
23、声色之多，妻孥之富，止乎一己而已。误：富裕，正：众多。  
 译文：音乐和女色的繁多，妻室子女的众多，都不过是供自己一个人享受罢了。  
24、所犯无状，干暴贤者。误：干涉，正：冒犯、冲犯。  
 译文：我们所做的太无理，侵扰了贤良。  
25、致知在格物。误：标准，正：推究  
 译文：丰富知识的方式就在于推究事物的道理和规律。  
26、欲通使，道必更匈奴中。误：改换，正：经过。  
 译文：汉朝想派使者去联络月氏，但通往月氏的道路必定经过匈奴统治区。  
27、瓒闻之大怒，购求获畴。误：购买，正：重赏征求。  
 译文：公孙瓒听说这件事非常愤怒，重赏捉拿田畴，最后将他捕获。  
28.齐将马仙埤连营稍进，规解城围。误：规劝，正：谋划。  
 译文：齐将马仙埤让各座营寨相连逐步向前推进，谋划解除对义阳城的围困。  
29.舅李常过其家，取架上书问之，无不通。误：经过，正：造访、探望。　　  
 译文：他舅舅李常造访他家，取出架上的书问他，他没有不知道的。  
30、吾君优游而无为于上，吾民给足而无憾于下。误：遗憾，正：怨恨。**

**译文：我们的国君在上能宽大化民，不用刑法；我们的人民在下生活富裕，没有怨恨。  
31、不去，羽必杀增，独恨其去不早耳。误：怨恨，正：遗憾。  
 译文：不离去，项羽必定会杀掉范增，只是遗憾他没有及早离开罢了。  
32、命下，遂缚以出，不羁晷刻。误：捆绑，正：停留。  
 译文：命令一下去，就（把死罪案犯）绑上押出来，片刻也不停留。  
33、膑至，庞涓恐其贤于己，疾之。误：憎恨，正：妒忌。  
 译文：孙膑来到魏国，庞涓担心他才能超过自己，妒忌他。  
34、曾预市米吴中，以备岁俭。误：节省，正：年成不好。  
 译文：吴遵路曾经预先在吴地买米，用来防备年成不好。  
35、其简开解年少，欲遣就师。误：简略，正：选拔。  
 译文：你可以选拔聪明有知识的年轻人，派他们去从师学习。  
36、时杨素恃才矜贵，轻侮朝臣。误：怜悯，正：夸耀。  
 译文：当时杨素依恃夸耀自己的才能和地位，轻视侮辱朝廷大臣。  
37、遂铭石刻誓，令民知常禁。误：禁止，正：禁令。  
 译文：王景于是让人在石碑上刻下诫辞，使百姓知晓法典禁令。  
38、明法审令，捐不急之官，废公族疏远者。误：捐助，正：撤除。  
 译文：（吴起便）申明法度，赏罚分明，撤除冗余官员，废除疏远的王族的爵禄。  
39、告俭与同郡二十四人为党，于是刊章讨捕。误：刊登，正：删除。  
 译文：（朱并）控告张俭和同郡二十四人结为朋党，朝廷于是下诏（删除告发人姓名的捕人文书）搜捕张俭等人。  
40、盖始者实繁，克终者盖寡。误：战胜，正：能够。  
 译文：好好开始的的确很多，能够坚持到最后的实在很少。  
41、时虽老，暇日犹课诸儿以学。误：讲课，正：督促。  
 译文：当时虽然年事已高，但闲暇的时候还督促孩子们学习。  
42、上令朝臣厘改旧法，为一代通典。误：逐步，正：订正，改正。  
 译文：皇上命令朝臣改正旧的法令，作为一朝通用的典章制度。  
43、然百姓离秦之酷后，参与休息无为。误：离开，正：通“罹”，遭遇。  
 译文：但是百姓遭遇秦国的残暴统治后，曹参给了他们休养生息的机会，无为而治。  
44、公，相人也，世有令德，为时名卿。误：命令，正：美好。  
 译文：（魏国）公，是相州人，世代有美好品德，都是当时有名的大官。  
45、民不胜掠，自诬服。误：掠夺，正：拷打。  
 译文：那个州民经受不住拷打，自己捏造事实服罪了。  
46、未及劳问，逆曰：“子国有颜子，宁识之乎？”误：违背，正：迎着。  
 译文：没有问候（袁闳），迎着便说：“你们地方有位颜子，你认识吗？”  
47、汉数千里争利，则人马罢，虏以全制其敝。误：停止，正：通“疲”，疲乏。  
 译文：汉军到几千里以外去争夺利益，就会人马疲乏，敌人就会凭借全面的优势对付我们的弱点。  
48、桓帝爱其才貌，诏妻以公主。误：妻子，正：以女嫁人。  
 译文：桓帝喜欢他的才貌，下诏要把公主嫁给他。  
49、属与贼期，义不可欺。误：期限，正：约定。  
 译文：我刚才已经跟贼人约定好了，根据道义不能欺骗他们。  
50、亲不以为子，昆弟不收，宾客弃我。误：亲人，正：父母。  
 译文：父母不认为我是好孩子，兄弟不接纳我，宾客抛弃我。  
51、出水处犹未可耕，奏寝前议。误：睡觉，正：息，止。  
 译文：已经退水的田地还不能耕种，上奏要求停止先前的奏议。  
52、以予之穷于世，贞甫独相信。误：贫穷，正：困厄，不得志。  
 译文：因为我当时处境困厄，只有贞甫相信我。  
53、十年，举进士第一，授右拾遗，权翰林修撰。误：权利，正：暂代官职。  
 译文：（天会）十年，考中状元，被授官右拾遗，暂时代理翰林修撰。  
54、勉顺时政，劝督农桑。误：劝说，正：勉励。  
 译文：劝勉顺应时代变化，勉励督促从事农桑。  
55、议者皆然固奏。误：这样，正：认为……对。  
 译文：议事的人都认为窦固的上奏是对的。  
56、至朝时，惠帝让参曰。误：谦让，正：责备。  
 译文：到了上朝的时候，惠帝便责备曹参说。  
57．彦章武人不知书。误：文书，正：文字。  
 译文：王彦章是一个军人，不识字。  
58、上曰：“君勿言，吾私之。”误：私自，正：偏爱。  
 译文：文帝说：“你不要说了，我偏爱他。”  
59、是之不恤，而蓄聚不厌，其速怨于民多矣。误：迅速，正：招致。  
 译文：（子常）对这些都不去救济，却聚敛不已，他招致百姓怨恨的事情太多了。  
60、受欺于张仪，王必惋之。误：可惜，正：悔恨。　　  
 译文：受到张仪的欺骗，大王一定会悔恨的。  
61、绛侯望袁盎曰：“吾与而兄善，今尔廷毁我！”误：期望，正：埋怨、责怪。  
 译文：绛侯埋怨袁盎说：“我与你兄长友好，如今你却在朝廷上毁谤我！”  
62、众皆夷踞相对，容独危坐愈恭。误：危险，正：端正。  
 译文：那些人都很随便地蹲坐互相面对，茅容独自端正地坐着更加恭谨。  
63、见周昌，为跪谢曰：“微君，太子几废。”误：轻微，正：如果没有。  
 译文：吕后看见周昌，向他下跪道歉说：“如果没有你，太子差点就被废掉了。”  
64．未尝见其喜愠之色，乃知古人为不诬耳。误：陷害，正：欺骗。  
 译文：从没有看见他把喜怒哀乐挂在脸上，才知道古人是不欺骗（我们）的。  
65、诚得至，反汉，汉之赂遗王财物，不可胜言。误：遗留，正：赠送。  
 译文：如果我真能到那里，返归汉朝后，汉王赠送给大王的财物，会多得无法说尽。  
66、性刚嫉恶，与物多忤。误：事物，正：别人。  
 译文：生性刚烈，嫉恶如仇，与别人多有抵触。  
67、由是民得安其居业，户口蕃息。误：繁盛，正：繁殖。  
 译文：因此百姓能够安心地居住下来并从事他们的职业，住户和人口得以繁殖增长。  
68、大业中，伦见虞世基幸于炀帝而不闲吏务。误：清闲，正：通“娴”，熟习。  
 译文：大业年间，封伦见虞世基被炀帝宠幸却不熟习为官的政务。  
69、彧（yù ）据案而立，立素于庭，辨诘事状。素由是衔之。误：接受，正：怀恨。  
 译文：柳彧手按几案站立，让杨素站在庭院中，审问杨素的犯罪事实，杨素从此怀恨在心。  
70、季文子相鲁，妾不衣帛。以约失之者鲜矣。误：新鲜，正：少。  
 译文：季文子辅佐鲁国，妾不穿丝绸衣服。因节俭而犯错的人少啊。  
71、皆顿首谢，及期无敢违。误：感谢，正：谢罪。  
 译文：大家都叩头谢罪，到期没有敢违约的。  
72、王氏诸少并佳，然闻信至，咸自矜持。误：书信，正：信使。  
 译文：王家子弟都很好，但是听到信使到来，都显得拘谨。  
73、乾宁三年，充武宁军留后，行颍州刺史。误：巡行，正：代理。  
 译文：乾宁三年，充任武宁军留后，代理颍州刺史。  
74、变不形于方言，真台辅之器也。误：形势，正：表现。  
译文：内心变化不表现在言语上，真有做高官的气量。  
75、阶疾病，帝自临省。误：察看，正：探视、问候。  
 译文：桓阶患病，曹丕亲自前往问候。  
76、既往，未及反，于是遂斩庄贾以徇三军。误：曲从，正：示众。  
 译文：已经派人前去报告景公，还没来得及回来，穰苴就斩了庄贾来向三军示众。  
77、寻给鼓吹一部，入直殿省。误：找寻，正：不久。  
 译文：不久赐给他一支鼓吹乐队，并宣召他入宫值班。  
78、文长既雅不与时调合。误：儒雅，正：平素、向来。  
 译文：文长既然向来不与时风调和。  
79、公与语，不自知膝之前于席也。语数日不厌。误：厌恶，正：满足。  
 译文：秦孝公与他交谈，不知不觉地将双腿移到席前。两人长谈几天还不满足。  
80、方遣孟宗政、扈再兴以百骑邀之，杀千余人。误：邀请，正：半路拦截。  
 译文：赵方派遣孟宗政、扈再兴率领一百骑兵去半路拦截敌军，杀敌一千多人。  
81、一时富贵翕吓，众所观骇，而贞甫不予易也。误：改变，正：轻视。  
 译文：我一时间失去了富贵，众人看了惊骇不已，但贞甫却不因此而轻视我。  
82、性至孝，居父忧过礼，由是少知名。误：担忧，正：父母的丧事。  
 译文：他的品性最讲孝道，在家为父亲守丧超过了常理，因此年轻时就有了名声。  
83、叔为人刻廉自喜，喜游诸公。误：游览，正：交往。  
 译文：田叔为人苛刻廉洁，并以此自得，喜欢和德高望重的人交往。  
84、观者见其然，从而尤之，其亦不达于理矣。误：尤其，正：指责，抱怨。  
 译文：看的人见到情况这样，就来指责那个地方，那也太不通晓事理了。  
85、忠义满朝廷，事业满边隅。误：角落，正：边疆。  
 译文：（文正公的）忠义誉满朝廷，事业布满边疆。  
86、国家无虞，利及后世。误：欺骗，正：忧患。  
 译文：国家没有忧患，利益延及后世。  
87、数决疑狱，庭中称平。误：牢狱，正：案件。  
 译文：多次判决疑难案件，在朝廷中以公平著称。  
88、城谦恭简素，遇人长幼如一。误：遇到，正：对待。  
 译文：阳城性情谦虚敬肃简约朴素，无论年长年幼，都一样对待。  
89、轮扁，斫轮者也，而读书者与之。误：给予，正：结交。  
 译文：轮扁，是斫车轮的人啊，可是读书人结交他。  
90、时始诏民垦荒，阅三年乃税。误：察看，正：经历。  
 译文：当初皇帝下令百姓开垦荒地，经历三年才收税。  
91、公琰托志忠雅，当与吾共赞王业者也。误：赞美，正：辅佐。  
 译文：公琰志向忠诚儒雅，应当是能与我一起辅佐君王成就帝业的人。  
92、我则天而行，有何不可！误：准则，正：效法。  
 译文：我效法上天做事，有什么不可以！  
93、汝既不田，而戏贼人稻！误：盗窃，正：毁害。  
 译文：你既然不种田，却轻慢毁害别人的稻谷！  
94、高祖举兵将入洛，留暹（xiān）佐琛知后事。误：了解，正：主持。  
 译文：高祖起兵将入洛阳，把崔暹留下来辅佐高琛主持后方的政务。  
95、每读书至治乱得失。误：整治，正：太平。  
 译文：每次读书读到有关国家太平、祸乱、成功、失败的经验教训。  
96、鲁侯闻之大惊，使上卿厚礼而致之。误：给予，正：招引，引来。  
 译文：鲁侯听到这事，大为惊奇，派上卿带上厚礼去招引他。  
97、年十八，以能诵诗属书闻于郡中。误：嘱托，正：写作。  
 译文：贾谊十八岁时，就因能诵诗作文在郡中闻名。  
98、催科不扰，是催科中抚字。误：文字，正：养育。  
 译文：催租不骚扰，这是催租中的抚恤（爱护养育）。  
99、往年春，汉族淮阴。误：家族，正：灭族。  
 译文：去年春天，汉王将淮阴侯灭了族。  
100、上闻而谴之，竟坐免。误：因为，正：获罪。  
 译文：皇上听到歌谣就责备梁彦光，最终获罪被免官。**